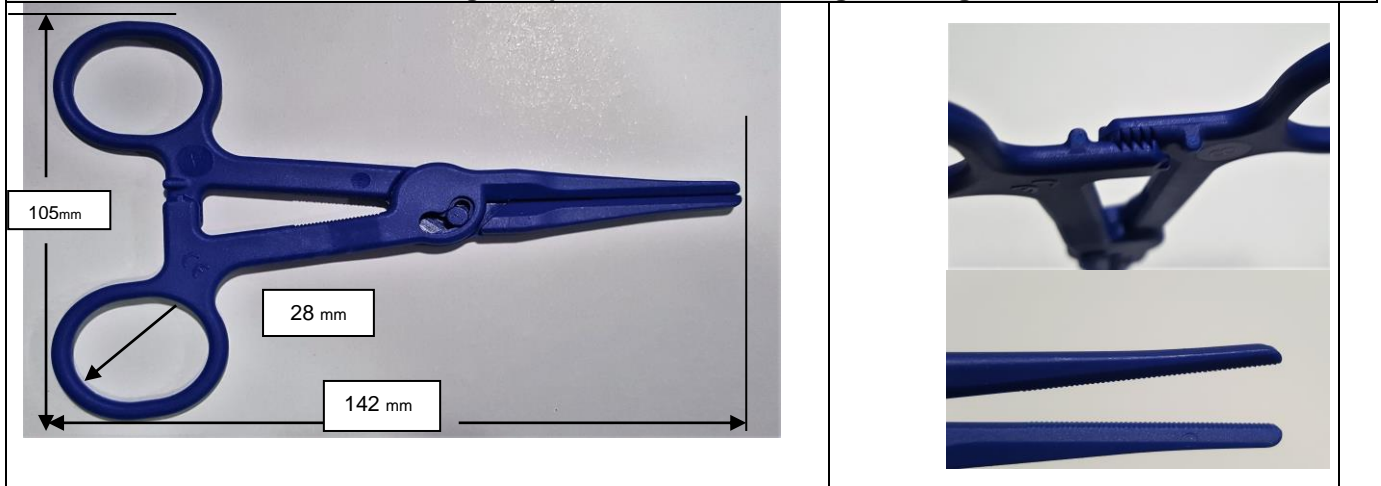


Codice – code	descrizione – description – beschreibung – descripción – description
AC 180 B	clamp a forbice tipo kelly - blu scissor clamp Kelly tipe - blue Kelly-Typ Scherenklemme – blau Clamp type kelly – azul pinza de tijera tipo kelly – bleu



immagine – picture – Gestalt – imagen – image



(IT)



Dispositivo medico monouso di classe 1 non sterile, fabbricato in Nylon caricato 30% fibra vetro, impiegato per trattenere batuffoli di cotone, garze e teli durante procedure di medicazione. 4 posizioni di chiusura. Latex free

Controllo qualità: visivo

Sterilizzabile a: Ossido di etilene; Gamma (fina a 25kGy); Vapore (ciclo a 125° per 20 minuti)

Confezione standard: 600 pezzi sfusi, non sterili, in doppio sacco polietilene e cartone

Conservazione: Conservare i dispositivi medici in ambienti asciutti e puliti e lontano da fonti di calore dirette

Temperatura stoccaggio: 0 ° C / 40 ° C (32 ° F / 104 ° F)

Shelf life del prodotto: 7 anni

Attenzione: L'esposizione di questo articolo a materiali, prodotti chimici, modalità di sterilizzazione o temperature al di fuori delle specifiche, possono causare cambiamenti nel materiale del prodotto. Se l'utilizzo è diverso, è l'acquirente il solo responsabile per la scelta, l'adeguatezza e l'uso di questo prodotto.

Registrazione: Codice AC 180 -CND V9099- GMDN 47570- N° Pubblicazione RDM 1583838

(EN)



Disposable medical device class 1 non-sterile, manufactured in 30% glass fiber filled nylon, to be used for hold cotton flocks, gauzes and towels during dressing procedures , 4 closing positions. Latex free

Quality control: visual

Sterilizable with: ethylene oxide; Range (up to at 25kGy); Steam (125 ° cycle for 20 minutes)

Standard package: 600 pieces in bulk, not sterile, in double polyethylene bag and carton

Conservation: Store the medical products in a dry and clean place, away from sources of direct heat

Storage temperature: 0 ° C / 40 ° C (32 ° F / 104 ° F)

Shelf life: 7 years

Caution: Exposure of this article to materials, chemicals, sterilization modes or temperatures outside of specifications may cause changes in the product material. If the use is different, the buyer is solely responsible for the choice, adequacy and use of this product.

Registration: code AC 180- CND V9099-GMDN 47570- N° RDM Publication 1583838

(DE)



Nicht steriles medizinisches Einwegprodukt der Klasse 1, hergestellt aus 30 % glasfaserverstärktem Nylon, Verwendung zum Festhalten von Wattetupfen, Verbandsmüll und Tüchern bei Verbandsbehandlungen, 4 Schließpositionen. Latexfrei

Qualitätskontrolle: Sichtkontrolle

Sterilisierbar mit: Ethylenoxid; Gamma (bis 25kGy); Dampf (Zyklus bei 125° für 20 Minuten)

Standardverpackung: 600 Stück, nicht steril, im Doppelbehälter aus Polyethylen und Karton

Aufbewahrung: Medizinprodukte an einem trockenen und sauberen Ort, fernab von einer direkten Wärmequelle aufbewahren

Lagertemperatur: 0 ° C / 40 ° C (32 ° F / 104 ° F)

Produktlebensdauer: 7 Jahre

Achtung: Die Exposition dieses Produkts gegenüber Materialien, Chemikalien, Sterilisationsverfahren oder Lagertemperaturen außerhalb der Spezifikationen kann zu Materialveränderungen im Produkt führen.

Bei abweichender Verwendung ist der Käufer für die Auswahl, Eignung und Verwendung dieses Produktes allein verantwortlich.

Registrierung: Code AC 180 -CND V9099- GMDN 47570- N° Veröffentlichung RDM 1583838

(ES)



Producto sanitario de un solo uso de clase 1 no estéril, fabricado en nailon reforzado con un 30 % de fibra de vidrio Utilizado para sujetar tampones de algodón, gasas y compresas durante procedimientos de medicación, , 4 posiciones de cierre . Sin látex

Control de calidad: visual

Esterilizable con: óxido de etileno; rayos gamma (hasta 25kGy); vapor (ciclo a 125° durante 20 minutos)

Envase estándar: 600 piezas sueltas, no estériles, en doble bolsa de polietileno y cartón

Conservación: Conservar los productos sanitarios en un ambiente seco y limpio, alejado de fuentes directas de calor

Temperatura de almacenamiento: 0 ° C / 40 ° C (32 ° F / 104 ° F)

Vida útil del producto: 7 años

Atención: La exposición de este artículo a materiales, productos químicos, modos de esterilización o temperaturas distintos de los especificados puede causar cambios en el material del producto. Si el uso es distinto, el comprador será el único responsable de la elección, adecuación y uso de este producto.

Registro: código AC 180 –CND V9099- GMDN 47570- N° publicación RDM 1583838

(FR)



Dispositif médical à usage unique de classe 1 non stérile, fabriqué en nylon renforcé à 30 % de fibre de verre, sert à maintenir des tampons de coton, des compresses de gaze et des champs , 4 positions de fermeture. Exempt de latex

Contrôle qualité: visuel

Stérilisable par: Oxyde d'éthylène; rayond gamma (jusqu'à 25kGy); vapeur (cycle à 125 C° de 20 minutes)

Emballage standard: 600 pièces en vrac, non stériles, dans un double sac en polyéthylène et un carton

Conservation: Conserver les dispositifs médicaux dans un endroit sec et propre, loin de toute source de chaleur directe

Température de stockage: 0 ° C / 40 ° C (32 ° F / 104 ° F)

Durée de vie du produit: 7 ans

Attention: L'exposition du présent article à des matières, des produits chimiques, des méthodes de stérilisation ou des températures non conformes aux spécifications, peut altérer le matériau qui le compose. En cas d'utilisation du produit autre que celle qui est indiquée, l'acheteur assume l'entière responsabilité de ses choix et de leur adéquation.

Enregistrement: Code AC 180 –CND V9099 –GMDN 47570- N° publication RDM 1583838